

SCHULE

Adresse

Liebe Eltern, Drodzy rodzice,

Ihr Kind bekommt jetzt eine zusätzliche Deutsch-Förderung durch eine/einen ehrenamtlichen SmiLe-Sprachpat*in. *Wasze dziecko skorzysta z pomocy wolontariusza w przyswajaniu języka niemieckiego.*

Die Treffen finden in der Schule/ KiTa statt. *Jest to SmiLe-Sprachpat*in / opiekun*ka językowy*a.*

Was ist eine/ ein Sprachpat*in? *Co to znaczy opiekun*ka językowy*a?*

Sprachpat*innen treffen sich einmal in der Woche für eine Stunde mit einem Kind, das wenig Deutsch sprechen kann. *To wolontariusz*ka, który*a przez godzinę w tygodniu zajmuje się dzieckiem z małą znajomością języka niemieckiego.*

Sie spielen, basteln, lesen vor, erzählen und entdecken auf diese Weise gemeinsam spielerisch die deutsche Sprache. *Odkrywają oni razem w sposób zabawowy język niemiecki grając w gry, bawiąc się, czytając i rozmawiając.*

Der Aufbau einer persönlichen Bindung wirkt sich zusätzlich positiv auf Deutschlernen aus. *Nawiązanie więzi i zaufanie odgrywa dodatkowo pozytywną rolę w uczeniu się języka niemieckiego.*

Bitte bestätigen Sie mit Ihrer Unterschrift die Kenntnisnahme. *Prosimy o podpis potwierdzający zapoznanie się z powyższą informacją.*

Datum/ *Data*

Unterschrift (Eltern) / *Podpis (rodzice)*

Bei weiteren Fragen stehe ich Ihnen gerne zur Verfügung.

W razie pytań jestem do Państwa dyspozycji.

Mit freundlichen Grüßen/ *Z pozdrowieniami*

Datum/ *Data*

Unterschrift (Klassenlehrer*in) / *Podpis (nauczyciel*ka)*